

The newspaper clipping is titled "小学科学品" (Science Products for Primary Schools). It features a large illustration of a mosquito being zapped by a beam of light from a device. The text discusses a device that emits a signal to drive away mosquitoes.

地可不久前出現了一座奇特的電台——驅蚊的電台，它發射的特殊頻率，經接收機接收播放後，變成一種驅蚊信號，能驅趕當地四十四種蚊子中的三十種，給市民的休息，健康帶來很大的好處，受到了歡迎。

據昆蟲學家研究：只有雌蚊才會叮人，而雌蚊只要聽到雄蚊的嗡嗡聲，就會立即飛走。據此，科學家認為，只要製造出一種能夠產生模擬雄蚊飛翔聲音的裝置

這比點燃蚊香或噴射殺蟲藥更為經濟而方便，且具有商業價值。

經過電台技術人員長時間的研究，終於找到了一種「驅蚊訊號」，經收音機，即可使叮人的雌蚊迅速飛走，不再叮人。

「驅蚊電台」投入服務半年多來，受到多數市民的歡迎，一些人甚至大加讚揚。一位喜歡釣魚的朋友說，過去在郊外河邊垂釣，總是讓蚊子咬得「遍體鱗傷」，現在，只要在釣魚的時候，在身邊打開收音機，讓它播

用聲音控制蚊子是近二  
十五年來專家們一直在研究  
而未獲得徹底解決的問題。  
滿地可「驅蚊電台」的設立  
，顯示在這個方面的研究已  
經取得了一定的成績。但今  
後能否在此基礎上更為提高  
一步？美國昆蟲學家費里浦  
認為，對蚊子起作用的往往  
是聲音和氣味的組合，如果  
能把驅蚊的聲音配合其他條  
件，如有微風的情況下在郊  
外播放驅蚊的聲波，可能收  
到更好的效果，因為只靠電  
台信號起的作用，畢竟是比  
較小的。

# 「號者行航」機飛驗實

老的技術，並無突破。但是，這架飛機在製作上有兩個關鍵：一是機體的材料，二是引擎。

航行者號」所採用材料不是一般飛機慣用的鋁，而是極輕而堅韌的蜂巢式合成材料。這種材料雖然很多飛機也採用，但只佔機體的百分之七；而「航行者號」却幾乎全都用它製成，只有一些釘釘、螺絲之類是重金屬。

這些合成材料比鋁輕兩成，但却堅韌六倍，因此使「航行者號」能運載足夠的燃料，繞地球飛行。因為飛機的機身輕一磅，同等的燃料就可以多飛七英里。

「航行者號」有兩個引擎，一個在前面，主要管道

# 加拿大的「驅蚊電台」

伍叔

— 原定航線

- - - 新航線

12月21日 位 置

12月14日起 飛

的「康特拉」叛軍了。

「紐約時報」二日引述政府官員的話報，而由國家追，並不是該瑞士銀行秘密戶口中的所有存。〔節譯自

實驗飛機

新聞傳真



美國實驗飛機「航行者號」，最近完成首次「不加油、不着陸」連續九天環球飛行，途經太平洋、印度洋、非洲大陸、大西洋和中美洲，創造了世界航空中的一個新紀錄。「航行者號」兩名飛行員和設計師伯特·拉坦兄弟獲列根總統頒給「榮譽公民獎」。

實驗飛機「航行者號」於十二月十四日由葉愛德華空軍基地起飛，進行第一次歷史性環球

個戶口的金錢，在美國國會禁止軍事支持尼加拉瓜的「康特拉」叛軍期間，被用來購買軍火，供應這些得到華盛頓支持的叛軍。

編號保密的這個瑞士銀行戶口，今年得到美國國會二億五千萬美元的秘密撥款，用來援助阿富汗的聖戰組織游擊隊，而沙特阿拉伯也提供數量相同的撥款。

消息靈通人士說，這個銀行還收到從向伊朗出售軍火中得到的一千至三千萬美元利潤。據美國司法部長米斯透露，這筆利潤已轉交給尼加拉瓜中央情報委員會特務，從出售軍火中得到的收入而不得用來

譯文

美國國會調查人員已經查出，從美國向伊朗秘密出售軍火中得到的利潤，落入了由中央情報局（CIA）管理的瑞士一個銀行秘密戶口去。

據消息靈通人士說，這個瑞士銀行秘密戶口原本由美國和沙特阿拉伯所設，雙方各存入二億五千萬美元，旨在協助在阿富汗與蘇聯軍隊作戰的游擊隊。

這些人士近日說，來自這

款，都用去援助尼加拉瓜叛軍，其中一部  
可能被用去支持阿富汗和安哥拉等其他國  
的反共游擊隊。

一位政府人士承認，有一筆設在瑞士的  
基金，是由各個支持「列根主義」的戶口創  
立的。所謂「列根主義」，指的是列根總統  
的一項政策——在第三世界中支持與共產黨  
權作戰的游擊隊。阿富汗、尼加拉瓜和安哥  
拉境內美國支持的游擊隊，就是得到這個瑞  
士基金戶口的支持。

這個戶口由中央情報局負責管理。根據  
美國法律規定，該局從出售軍火和其他物資

加拿大溫哥華中國參茸藥行  
合時應節貨品。源源運到。大量供應。花旗洋參。北高麗參。  
蛤蚧大補茶。冬菇雪耳。海味雜貨補酒。藥材成藥。式式俱備。  
歡迎參觀選購。  
今期特價品：原枝益食防黨參每磅 \$3•50。益食正西歸頭每  
磅 \$5•99。竹蔗茅根晶每合 \$89¢。菊花晶每合由 79¢ 起。  
風濕止痛膏每合 \$60¢。上海寶珍膏每合 \$90¢。有更多特價  
品歡迎參觀選購。  
由歷代祖傳黎鸞祥先生主理

**建立未來的經濟  
在鞏固的基礎上**

卡雲·布洛克公司 Calvin Bullock, Ltd.  
於 1932 年從事加拿大共同基金行業  
即-Mutual Fund-設立了加拿大投資基金  
Canadian Investment Fund.

53 年來，C.I.F. 以平穩的表現和不斷派息來保持一貫  
優良的傳統。

三十多年來我們的基金種類與及質量頗能達到投資者  
高度要求。

保守類的基金，為投資者以獲取一般水平以上的利潤  
和保存實力為宗旨。

進取類的基金，運用縝密的思考，特出的才能，把握  
時機，為投資者獲取豐富的利潤。

以布洛克增長基金 Bullock Growth 與美國基金 American  
Funds 為例，一年的利潤至六月三十日為止分別為 34% 和  
56%。

投資在五種不同的布洛克基金之一，為將來建立  
鞏固的經濟基礎。

Bullock Mutual Funds.

Mutual Fund 係集合投資者資金由專家買賣股票公債取利。投資者所買之聯合股 — Units — 會包括各種不同公司股票或公債。

投資者可利用RRSP 款項購買 Mutual Fund

有關投資      Calvin Bullock Mutual Funds      請洽：

曾阜濃

Ed F. Jang, Account Executive

Osler Inc. 澳士拉股票公債有限公司

#1409 - 1177 West Hastings Street

Vancouver, B.C., Canada, V6E 2K3

午七時至下午一時請電 (604) 681-1244 (公司電話)

(604) 684-9897 (私人電話)

外埠電話費請由本公司付

**YUEN FONG CO. LTD.**

**元豐公司**

**農曆新年  
大減價**

**CHINESE**

**JANUARY 17-28 1987**

**NEW YEAR  
SALE**

華埠總店及列治文分店同時舉行  
at Chinatown and Richmond locations

**ALL MERCHANDISE  
10<sup>x</sup>-20<sup>x</sup> OFF**

恭賀新禧

八折至九折

Chinatown location:  
總店：片打東街 242-244 號 電話：683-6858-59  
E. Pender St.

Richmond location:  
列治文分店：CAMBIE PLAZA NO. 5 RD. 夾 CAMBIE RD. 278-4200  
減價期內，信用咭 (CREDIT CARD) 無停用，請諒